

## REFERENCES

- Arora, A. (2007). Statistics hacking - exploiting vulnerabilities in *News websites in IJCSNS International Journal of Computer Science and Network Security*. Vol.7 No.3, March 2007, pp (342-347). Washington: IJCSNS.
- Baker, M. (2010). *Critical readings in translation studies*. London: Routledge.
- Bánhegyi, M. (2009). The translator's ideology and the reproduction of superstructure. *Working papers in language pedagogy Vol. 3, 2009*. WoPaLP.
- Bartlett, T. (2004). *Mapping distinction: Towards a systemic representation of power in Language in L. Young & C. Harrison, Systemic Functional Linguistics and Critical Discourse Analysis: Studies in social change* (pp. 68-84). London: Continuum
- BBC International (2013). *Syria conflict: US condemns deadly Aleppo rocket strikes*. BBC News. Retrieved at 1 March 2013. From <http://www.bbc.co.uk/news/world-middle-east-21563669>
- (2013). *Syria crisis: Obama warns Assad over chemical weapons*. BBC News. Retrieved at 12 March 2013. From <http://www.bbc.co.uk/news/world-middle-east-20583966>
- (2013). *Syria crisis: US decries Assad 'Western puppets' speech*. BBC News. Retrieved at 12 March 2013. From <http://www.bbc.co.uk/news/world-middle-east-20928361>
- (2013). *Syria conflict: John Kerry extends US aid to rebels*. BBC News. Retrieved at 1 March 2013. From <http://www.bbc.co.uk/news/world-middle-east-21612130>
- (2013). *US recognises Syria opposition coalition says Obama*. BBC News. Retrieved at 12 March 2013. From <http://www.bbc.co.uk/news/world-middle-east-20690148>

BBC Indonesia (2013). *AS kecam serangan ke Aleppo Suriah*. BBC Indonesia.

Retrieved at 1 March. From

[http://www.bbc.co.uk/indonesia/dunia/2013/02/130224\\_us\\_syria.shtml](http://www.bbc.co.uk/indonesia/dunia/2013/02/130224_us_syria.shtml)

----- (2013). *Obama peringatkan Assad tidak gunakan senjata kimia*.

Retrieved at 12 March 2013. From

[http://www.bbc.co.uk/indonesia/dunia/2012/12/121204\\_obama\\_peringatan\\_suriah.shtml](http://www.bbc.co.uk/indonesia/dunia/2012/12/121204_obama_peringatan_suriah.shtml)

----- (2013). *AS kecam pidato Assad tentang 'boneka Barat'*. BBC

Indonesia. Retrieved at 12 March 2013. From

[http://www.bbc.co.uk/indonesia/dunia/2013/01/130107\\_as\\_kritik\\_assad.shtml](http://www.bbc.co.uk/indonesia/dunia/2013/01/130107_as_kritik_assad.shtml)

----- (2013). *Bantuan AS untuk oposisi Suriah ditingkatkan*. Retrieved at 1 March 2013. From

[http://www.bbc.co.uk/indonesia/dunia/2013/02/130228\\_suriah\\_bantuan.shtml](http://www.bbc.co.uk/indonesia/dunia/2013/02/130228_suriah_bantuan.shtml)

----- (2013). *Obama mengakui oposisi Suriah*. BBC Indonesia.

Retrieved at 12 March 2013. From

[http://www.bbc.co.uk/indonesia/dunia/2012/12/121212\\_obama\\_suriah\\_oposisi.shtml](http://www.bbc.co.uk/indonesia/dunia/2012/12/121212_obama_suriah_oposisi.shtml)

Cameron, D. (2001). *Working with spoken discourse*. London: Sage.

Chaer, A. (2010). *Bahasa jurnalistik*. Jakarta: Rineka Cipta.

Chomsky, N. (1957). *Syntactic structures*. Mouton: The Hague

Echols, J.M. & Shadily, H. (1975). *Kamus Inggris-Indonesia*. Jakarta: Gramedia.

Eriyanto, (2003). *Analisis wacana: Pengantar analisis teks media*. Yogyakarta: LkiS.

Fairclough, N. (1992). *Discourse and social change*. Cambridge: Polity Press.

Fairclough, N. (2004). *Language and power*. New York: Longman.

Gay, L.R., Mills, G.E. & Airasian, P. (2006). *Educational research:*

*Competencies for analysis and applications* 8<sup>th</sup> ed. New Jersey: Pearson Prentice Hall.

Alfiani Safitri, 2014

*The U.S. in syrian conflict: a critical discourse study on BBC International and BBC Indonesia Articles*

Universitas Pendidikan Indonesia | repository.upi.edu | perpustakaan.upi.edu

- Gerot, L. & Wignell, P. (1994). *Making sense of Functional Grammar: An introductory workbook*. Sidney: Gerd Stabler.
- Gurcaglar, S.T. (2008). *The politics and poetic of translation in Turkey 1923-1960*. New York: Approaches to Translation.
- Hall, S. (ed.) (1997). *Representation: Cultural representation and signifying processes*. London: Sage
- Halliday, M.A.K. (1994). *An introduction to Functional Grammar: Second edition*. China: Edward Arnold.
- Hatim, B. & Mason, I. (1997). *The translator as communicator*. New York: Routledge.
- Henderson, R. (2005). A Faircloughian approach to CDA: principled eclecticism or a method searching for a theory?. *Melbourne studies in education*, 46 (2), 9-24.
- Hoey, M. (2001). *Textual interaction. An introduction to written discourse analysis*. London: Routledge.
- Holmes, D. (2005). *Communication theory*. Sage: London.
- Hornby, A.S. (1995). *Oxford advanced learner's dictionary of current English: fifth edition*. Oxford: Oxford University Press.
- Isbuga-Erel, R.F. (2008). A CDA approach to the translations of taboos in literary texts within the historical and socio-political Turkish context. *Lancaster University postgraduate conference in Linguistics & Language Teaching, Vol. 2: Papers from LAEL PG 2007*.
- Jager, S. & Maier, F. (2009). Theoretical and methodological aspects of Foucauldian Critical Discourse Analysis and Dispositive Analysis . In R. Wodak & M. Meyer, *Methods of Critical Discourse Analysis* (pp.62-86). London: Sage.
- Jhally, S. (1997). *Stuart Hall: Representation and media*. Northampton: Media Education Foundation.
- Jones, P.E. (2007). Why there is no such thing as “Critical Discourse Analysis”. *Elsevier language and communication*, 27, 337-368.

- KBBI daring* (2013). Retrieved at 12 December 2013. From <http://bahasa.kemdiknas.go.id/kbbi/index.php>
- Kintsch, W. & van Dijk, T.A. (1978). Toward a model of text comprehension production. *Psychological review* Vol.5 No.5 September 1978. American Psychological Association.
- Kuntoro (2008) Analisis Wacana Kritis (Teori van Dijk dalam kajian teks media massa). *Leksika Vol.2 No.2 –Agustus 2008: 45-55*. Universitas Muhammadiyah Purwokerto.
- Machin, D. & Mayr, A. (2012). *How to do Critical Discourse Analysis*. London: Sage.
- Martinovianto, C. B. (2012). Translators' voices are heard: A case research of Tempo magazine editorials. *Konferensi Linguistik Tahunan Atma Jaya 10*. PKBB Atma Jaya.
- Merriam-Webster* (2013). Retrieved at 24 Januari 2014. From <http://www.merriam-webster.com/dictionary/discourse>
- Newmark, P. (1988). *A textbook of translation*. Hertfortshire: Prentice Hall.
- Paltridge, B. (2006). *Discourse Analysis*. London: Continuum.
- Richardson, J.E. (2007). *Analysing newspaper: An approach from Critical Discourse Analysis*. New York: Palgrave MacMillan.
- Rumanti, M.A. (2005). *Dasar-dasar Public Relations: Teori dan praktik*. Jakarta: Grasindo.
- Saussure, F.D. (2011). *Course in general Linguistics*. New York: Columbia University Press.
- Sendjadja, S.D. (2008). Akuntabilitas sosial media massa. *Manusia komunikasi, komunikasi manusia: 75 tahun M.Alwi Dahlan*. Jakarta: Kompas.
- Stubbs, M. (1983). *Discourse analysis: The sociolinguistic analysis of natural language*. Oxford: Basil Blackwell.
- Subagyo, P. A. (2012). Angie berbohong? Kajian CDA atas bingkai (frame) tentang Angelina Sondakh dalam judul berita. *Konferensi linguistik tahunan Atma Jaya 10*. PKBB Atma Jaya.

- Sukmadinata, N.S. (2009). *Metode penelitian pendidikan* 5<sup>th</sup> ed. Bandung: Remaja Rosdakarya Offset.
- Suroso (Speaker) (15 Dec 2009). *Pemanfaatan Analisis Wacana Kritis dalam bahasa pers: Tinjauan teoretis*. Presentation in Forum Bahasa Media Massa (FBMM). (Transcription).
- Taryadi, A. (2003). *Kualitas terjemahan, siapa bertanggung jawab?*. Paper presentation on Indonesian Translators' Association in Pusat Bahasa Depdiknas, Jakarta.
- Tateyama, Y.(2008). *Basic Interpreting skills*. Hawaii: University of Hawaii.
- van Dijk, T.A. (1980). *Macrostructures: An interdisciplinary research of global structures in discourse, interaction, and cognition*. New Jersey: Lawrence Erlbaum.
- (1988). *News as discourse*. Lawrence Erlbaum: New Jersey.
- (1991). *Racism and the press*. London: Routledge.
- (ed.) (1997). *Discourse as structure and process: A multidisciplinary introduction volume 1*. London: Sage.
- (ed.) (1998a). *Discourse Studies*. London: Sage.
- (1998b). *Ideology: A multidisciplinary approach*. London: Sage.
- (2008). *Discourse and context: A sociocognitive approach*. New York: Cambridge University Press.
- (2009a). *Critical Discourse Studies: A sociocognitive approach*. In R. Wodak & M. Meyer, *Methods of Critical Discourse Analysis* (pp.62-86). London: Sage.
- (2009b). *Society and discourse: How social contexts influence text and talk*. New York: Cambridge University Press.
- van Leeuwen, T. (2008). *Discourse and practice: New tools for Critical Discourse Analysis*. New York: Oxford University Press.
- Verghese, A.K. (2012). *Internal communication*. New Delhi: Sage.
- Widdowson, H.G. (2004). *Text, context and pretext*. Cornwall: Blackwell.

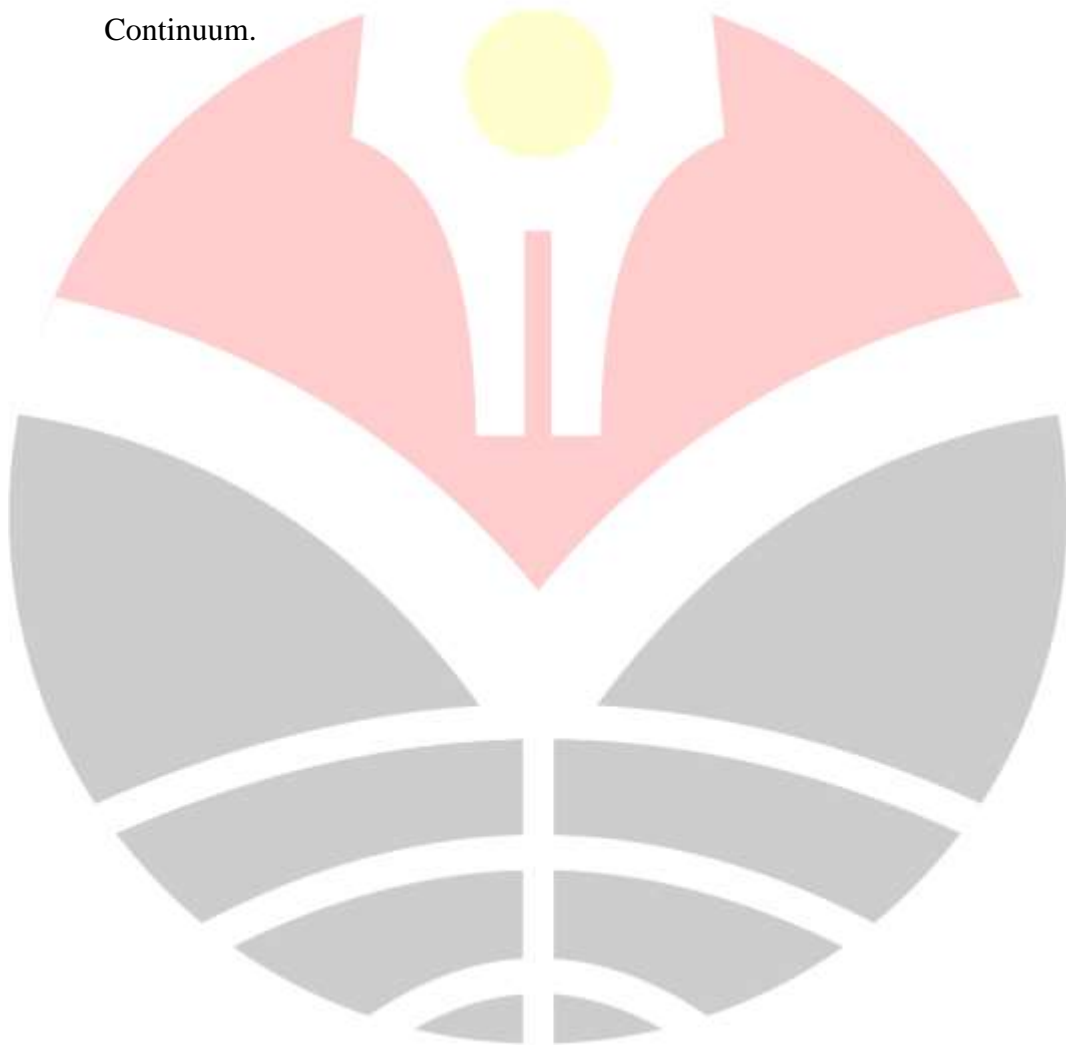
Wodak, R. & Chilton, P. (2005). *A new agenda in (Critical) Discourse Analysis*.

Philadelphia: John Benjamin.

Wodak, R. & Meyer, M. (2009). *Methods of Critical Discourse Analysis: Second edition*. London: Sage.

Young, L. & Harrison, C. (ed.) (2004). *Systemic Functional Linguistics and Critical Discourse Analysis: Studies in social change*. London:

Continuum.



Alfiani Safitri, 2014

*The U.S. in syrian conflict: a critical discourse study on BBC International and BBC Indonesia Articles*

Universitas Pendidikan Indonesia | [repository.upi.edu](http://repository.upi.edu) | [perpustakaan.upi.edu](http://perpustakaan.upi.edu)